

| | |
|---|---|
|  | ArchiKoncept Anna Piłula ul. Kurpińskiego 12/45 85-096 Bydgoszcz http://www.otwarte-strefy-aktywnosci-projekt.pl/ e-mail: biuro@archikoncept.pl tel. 605 074 069 |
|---|---|

KARTA TYTUŁOWA

PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA

NAZWA OBIEKTU : Budowa obiektów małej architektury w miejscu publicznym - Otwartej Strefy Aktywności - miejscowości Teremiski 36

ADRES OBIEKTU: Teremiski 36
17-230 Białowieża

DZIAŁKI Nr : 118 **OBRĘB :** Teremiski
JED. EWID. Białowieża

INWESTOR : Gmina Białowieża,
ul. Sportowa 1,
17-230 Białowieża

AUTOR OPRACOWANIA :

| | | |
|---|--|--|
| mgr inż. arch. Anna Piłula | <i>upr. bud. do proj w specjal. architektonicznej bez ograniczeń</i> <i>KPOKK IARP 87/2012</i> <i>Członek izby KP-0279</i> | |
|---|--|--|

DATA OPRACOWANIA : 14.02.2018

SPIS TREŚCI

| | |
|---|--------|
| 1. załączniki formalno- prawne | 3 |
| 2. opis | 7 |
| Spis rysunków | |
| Rys. nr 1 Projekt Zagospodarowania | 1:1000 |
| Rys. nr 2 Projekt zagospodarowania – lokalizacja urządzeń | 1:100 |

Oświadczenie projektanta

Oświadczam, że dokumentacja :

NAZWA OBIEKTU : Budowa obiektów małej architektury w miejscu publicznym - Otwartej Strefy Aktywności - miejscowości Teremiski 36

DZIAŁKI Nr : 118

OBRĘB : Teremiski

INWESTOR : Gmina Białowieża,
ul. Sportowa 1,
17-230 Białowieża

wykonana została zgodnie z wymaganiami ustawy, przepisami oraz zasadami wiedzy technicznej, obowiązującymi przepisami techniczno-budowlanymi, oraz obowiązującymi Polskimi Normami i zostaje wydana w stanie kompletnym w celu jakiemu ma służyć.

AUTOR OPRACOWANIA :

mgr inż. arch. Anna Piłula

DATA OPRACOWANIA : 14.02.2018



IZBA ARCHITEKTÓW
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Kujawsko-Pomorska Okręgowa Rada Izby Architektów RP

ZAŚWIADCZENIE - ORYGINAŁ

(wypis z listy architektów)

Kujawsko-Pomorska Okręgowa Rada Izby Architektów RP zaświadcza, że:

mgr inż. arch. Anna PIKUŁA

posiadająca kwalifikacje zawodowe do pełnienia samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie w specjalności architektonicznej i w zakresie posiadanych uprawnień nr **87/2012**, jest wpisana na listę członków Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP pod numerem: **KP-0279**.

Członek czynny od: 17-04-2013 r.

Data i miejsce wygenerowania zaświadczenia: 27-12-2018 r. Bydgoszcz.

Zaświadczenie jest ważne do dnia: **30-06-2019 r.**

Podpisano elektronicznie w systemie informatycznym Izby Architektów RP przez:
Marek Grosz, Przewodniczący Okręgowej Rady Izby Architektów RP.

Nr weryfikacyjny zaświadczenia:

KP-0279-F932-YB2B-DAA1-29B1

Dane zawarte w niniejszym zaświadczeniu można sprawdzić podając nr weryfikacyjny zaświadczenia w publicznym serwisie internetowym Izby Architektów: www.izbaarchitektow.pl lub kontaktując się bezpośrednio z właściwą Okręgową Izbą Architektów RP.



**GLÓWNY INSPEKTOR
NADZORU BUDOWLANEGO**

Warszawa, 2013-01-02

DSW/ORZ/600/6146/12
ERA

DECYZJA

Na podstawie art. 12 ust. 7 i art. 88a ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz. U. z 2010 r. Nr 243, poz. 1623, z późn. zm.) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późn. zm.),

ANNA PIKUŁA

magister inżynier architekt

uprawniona na mocy decyzji

Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP
z dnia 30.11.2012 r., sygnatura akt OKK/UpB/97/2012, Nr KPOKK IARP 87/2012

do wykonywania samodzielnej funkcji technicznej w budownictwie

w specjalności architektonicznej

obejmującej projektowanie

bez ograniczeń

została wpisana

**DO CENTRALNEGO REJESTRU OSÓB POSIADAJĄCYCH UPRAWNIENIA BUDOWLANE
pod pozycją 2/13/U/C**

Decyzja niniejsza jako uwzględniająca w całości żądanie strony, zgodnie z art. 107 § 4 Kpa, nie wymaga uzasadnienia.

Strona może wystąpić na podstawie art. 127 § 3 Kpa z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji.

Ostateczna decyzja o wpisie do centralnego rejestru, o którym mowa w art. 88a ust 1 pkt 3 lit. a, stanowi podstawę do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie. Ponadto z uwagi, iż niniejsza decyzja uwzględnia w całości żądanie strony, na podstawie art. 130 § 4 Kpa, podlega wykonaniu przed upływem terminu do wystąpienia strony z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Otrzymują:

1. Pani Anna Pikuła
ul. Kurpińskiego 12/45
85-096 Bydgoszcz
2. Okręgowa Izba Architektów
3. a/a



z upoważnienia
GLÓWNEGO INSPEKTORA NADZORU BUDOWLANEGO
DYREKTOR DEPARTAMENTU SKARG I WNIOSKÓW

Anna Jankuszevska

ZA ZGODNOŚĆ



**IZBA ARCHITEKTÓW
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ**

KUJAWSKO-POMORSKA OKRĘGOWA IZBA ARCHITEKTÓW
OKRĘGOWA KOMISJA KWALIFIKACYJNA

sygnatura akt: OKK/UpB/97/2012

Bydgoszcz, dnia 30 listopada 2012 roku

DECYZJA KPOKK IARP 87 /2012

Na podstawie art. 12 ust. 1 pkt 1, ust. 2 i 3, art. 13 ust. 1 pkt 1 i art. 14 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane (tekst jednolity, Dz. U. z 2010 r. Nr 243, poz. 1623, z późn. zm.), art. 11 i 24 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów, inżynierów budownictwa oraz urbanistów (Dz. U. z 2001 r. Nr 5, poz. 42, z późn. zm.), § 11 ust. 1 pkt 1 rozporządzenia Ministra Transportu i Budownictwa z dnia 28 kwietnia 2006 r. w sprawie samodzielnego funkcji technicznych w budownictwie (Dz. U. z 2006 r. Nr 83, poz. 578, z późn. zm.) oraz art. 104 i 107 § 1 i 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2000 r. Nr 96, poz. 1071, z późn. zm.)

stwierdza się, że

Pani

mgr inż. arch. Anna Piłkuła

urodzona dnia 12 kwietnia 1978 roku w Bydgoszczy

**posiada odpowiednie wykształcenie techniczne i praktykę zawodową
i po zdaniu egzaminu z wynikiem pozytywnym otrzymuje**

UPRAWNIENIA BUDOWLANE

w specjalności architektonicznej do projektowania bez ograniczeń

Decyzja niniejsza jako uwzględniająca w całości żądanie strony nie wymaga uzasadnienia.

Od decyzji przysługuje Pani/Panu odwołanie do Krajowej Komisji Kwalifikacyjnej Izby Architektów Rzeczypospolitej Polskiej. Odwołanie wnosi się za pośrednictwem organu, który wydał decyzję tj. Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów Rzeczypospolitej Polskiej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji.

85-229 Bydgoszcz, ul. Garbary 2, tel./fax: (0-52) 345-56-46, e-mail: kujawsko.pomorska@izbaarchitektow.pl
NIP: 967-11-53-260, REGON: 017466395-00114 Konto: PKO BP S.A. 10/0 Centrum w Bydgoszczy nr 51 1020 1062 0000 7502 0019 2280

Adam Popielewski
Przewodniczący Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

Martyna Dybowska
Zastępca Przewodniczącego Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

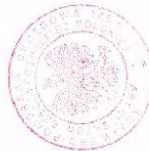
Krzysztof Łukowski
Sekretarz Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

Melgorzata Kulejewska
Członek Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

Maciej Kuras
Członek Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

Andrzej Miga
Członek Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP

Włodzisław Witowski
Członek Okręgowej Komisji Kwalifikacyjnej
Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Architektów RP



Otrzymują:

1) Strona (wnioskodawca): Pani Anna Piłkuła – ul. Kurpińskiego 12/45, 85-096 Bydgoszcz.

2) Gdy decyzja stanie się ostateczna:

1) Główny Inspektor Nadzoru Budowlanego - w celu wpisania do centralnego rejestru osób posiadających uprawnienia budowlane,

2) Okręgowa Rada Izby Architektów RP.

3) a a

za zgodność

OPIS DO PROJEKTU ZAGOSPODAROWANIA

1. Przedmiot opracowania

Przedmiotem opracowania jest projekt zagospodarowania budowy obiektów małej architektury w miejscu publicznym - Otwartej Strefy Aktywności - miejscowości Teremiski 36 gm. Białowieża

2. Podstawa opracowania

- mapa sytuacyjno-wysokościowa
- uzgodnienia z Inwestorem
- obowiązujące przepisy i normy

3. Stan istniejący

Teren położony jest na działce 118 w miejscowości Teremiski

Teren jest częściowo zagospodarowany uzbrojony. Na działce znajduje budynek świetlicy wiejskiej. Działka ma bezpośredni dostęp do drogi.

Teren na którym powstanie OSA to obecnie teren zieleni nieurządzonej, pełniące funkcje usług rekreacji. Powierzchnia dział 0,17 ha

4. Projekt zagospodarowania terenu-przeznaczenie terenu

Otwarta strefa aktywności zlokalizowana zostanie przy budynku świetlicy wiejskiej

Składać się na nią będą 2 części funkcjonalne –

- Siłownia plenerowa - w skład której wchodzi 6 urządzeń
- Oraz strefa relaksu w skład której wchodzi stoły do szachów, 4 ławki, kosz na śmieci, stojak na rowery oraz tablica informacyjna. Planowane są nasadzenia tworzące żywopłot.

Planowana Otwarta Strefa Aktywności stanowi uzupełnienie funkcji rekreacyjno-wypoczynkowej terenu. Wokół urządzeń siłowni pozostawiona zostanie nawierzchnia grunt rodzimy

Teren OSA oddalony jest o ponad 12 m od ścian najbliższego budynku mieszkalnego, sąsiaduje z pastwiskiem od strony wschodniej.

Siłownia jest oddalona o 11 m od budynku świetlicy

Od linii rozgraniczających ulicę teren oddalony jest o 24,85m. A od parkingów o ponad 50 m.

Teren OSA nie zbliża się do miejsc gromadzenia odpadów. Zachowane zostają § 40. I § 19 ust. 1 Warunków technicznych jakim powinny odpowiadać budynki i ich usytuowanie

5. Bilans terenu

powierzchnia działki 1700m²

powierzchnia na której powstanie siłownia 417,15m² co stanowi 24,53 % terenu działki. Powierzchnia pozostanie powierzchnią biologicznie czynną.

6. Dane informujące, czy działka lub teren, na którym jest projektowany obiekt budowlany, są wpisane do rejestru zabytków oraz czy podlegają ochronie na podstawie ustaleń miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego;

Dla działki nie obowiązuje Plan miejscowy / działka nie jest pod ochrona konserwatora zabytków

7. Dane określające wpływ eksploatacji górniczej na działkę lub teren zamierzenia budowlanego, znajdującego się w granicach terenu górniczego;

Działka nie znajduje się w granicach terenu górniczego.

8. Dane o charakterze i cechach istniejących i przewidywanych zagrożeń dla środowiska oraz higieny i zdrowia użytkowników projektowanych obiektów budowlanych i ich otoczenia w zakresie zgodnym z przepisami odrębnymi;

Działka znajdują się w granicach obszaru Natura 2000

9. Dane techniczne charakteryzujące wpływ obiektu budowlanego na środowisko i jego wykorzystanie oraz na zdrowie ludzi i obiekty sąsiednie oraz działki sąsiednie.

Ze względu na małą skalę przedsięwzięcia oraz przyjęte rozwiązania technologiczne oraz spełnianie Polskich Norm

- nie przewiduje się wystąpienia niekorzystnego oddziaływania w zakresie wpływu na glebę, warunki geologiczne i wody podziemne i powierzchniowe oraz istniejący drzewostan.
- nie przewiduje się wystąpienia emisji drgań, promieniowania (jonizującego, pola elektro-energetycznego)
- nie przewiduje się zwiększenia emisji hałasu

Realizacja Zamierzenia nie narusza ustaleń planu miejscowego a także nie powoduje:

- zagrożenia bezpieczeństwa ludzi lub mienia;
 - pogorszenia stanu środowiska lub stanu zachowania zabytków;
 - pogorszenie warunków zdrowotno-sanitarnych;
- nie wprowadza, ani nie utrwała a także nie zwiększa ograniczeń lub uciążliwości dla terenów sąsiednich.

Przyjęte w projekcie rozwiązania przestrzenne, funkcjonalne i techniczne eliminują negatywny wpływ na środowisko przyrodnicze, zdrowie ludzi i inne obiekty.

10. Wymagania dotyczące ochrony interesów osób trzecich

Inwestycja będzie realizowana z zapewnieniem poszanowania występujących uzasadnionych interesów osób trzecich. Realizacja zamierzenia inwestycyjnego nie będzie naruszała przepisów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo Budowlane Ustawy Prawo budowlane dnia 7 lipca 1994 r (dz. U z 2017 poz. 1332 z późn. zmianami) tj. powodować ograniczenia dostępu do drogi publicznej, możliwości korzystania z wody, kanalizacji, energii elektrycznej i ciepłej oraz środków łączności, dostępu do światła dziennego do pomieszczeń przeznaczonych na pobyt ludzi – na nieruchomościach sąsiednich.

Inwestor zapewni ochronę przed uciążliwościami powodowanymi przez hałas, wibracje, zakłócenia elektryczne i promieniowanie, a także przed zanieczyszczeniem powietrza, wody i gleby.


W przypadku kolizji inwestycji z istniejącą infrastrukturą techniczną będzie ona usunięta w uzgodnieniu z właściwymi gestorami sieci.





Inwestor posiada prawo do dysponowania nieruchomością na cele budowlane, o jakim mowa w art. 4 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo Budowlane Ustawy Prawo budowlane (dz. U z 2017 poz. 1332 z późn. zmianami)

11. Siłownia plenerowa

Na siłownię składać będzie : 6 urządzeń w tym jedno urządzenie integracyjne: zapewniające możliwość skorzystania zarówno przez osoby pełnosprawne jak i poruszające się na wózkach inwalidzkich.

Motyl integracyjny pozwala uchylić siedzisko do pozycji pionowej, pozostawiając przestrzeń dla wózka inwalidzkiego

| | Urządzenie | Zdjęcie | Wymiary | Opis działania |
|---|--|---|---|--|
| 1 | Motyl integracyjny na słupie. Urządzenie pozwalające uchylić do pozycji pionowej siedzisko, pozostawiając wolne miejsce dla wózka inwalidzkiego |  | Wymiary urządzenia: długość: 940 mm, szerokość: 800 - 1000 mm, wysokość: 1920 mm. | wzmacnia siłę mięśniową obręczy barkowej i ramion, aktywizuje mięśnie tylnej części klatki piersiowej oraz grzbietu. |

| | | | | |
|---|---|---|---|--|
| 2 | Wyciskanie siedząc i wyciąg górny na słupie |  | Wymiary urządzenia: długość: 1934 mm, szerokość: 742 mm, wysokość: 1850 mm. | rozwija mięśnie klatki piersiowej, ramion i pleców, poprawia koordynację oraz wydolność krążeniowo-oddechową. |
| 3 | Wioślarz |  | Wymiary urządzenia: długość: 1260 mm, szerokość: 880 mm, wysokość: 1310 mm. | wzmacnia mięśnie ramion, nóg, pasa, brzucha, pleców i klatki piersiowej, usprawniając ruch kończyn. Poprawia wydolność krążeniowo-oddechową. |
| 4 | Odwodziciel plus stepper na słupie |  | Wymiary urządzenia: długość: 1340 mm, szerokość: 880 mm, wysokość: 1600 mm. | Urządzenie wzmacnia mięśnie kończyn dolnych |
| 5 | Wahadło biegacz twister |  | Wymiary urządzenia: długość: 2190mm szerokość: 740mm wysokość: 1430 mm. | Ćwiczy pas i nogi, pomaga zrelaksować mięśnie pasa i pleców, poprawia ruchliwość oraz giętkość odcinka krzyżowego. |

| | | | | |
|---|-----------|---|---|---|
| 6 | Orbiterek |  | Wymiary urządzenia: długość: 1150mm szerokość: 540mm wysokość: 1650 mm. | poprawia sprawność kończyn górnych i dolnych oraz stawów. Trening ogólnorozwojowy całego ciała, poprawiający kondycję ruchową |
|---|-----------|---|---|---|

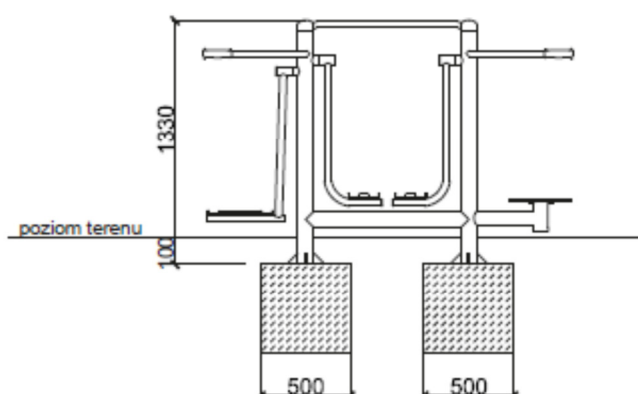
KOLORYSTYKA : szaro RAL 7004- żółta RAL 1018 ,

Materiał: stal ocynkowana i dwukrotnie malowana proszkowo farbami poliestrowymi.

- wykonana wysokogatunkowej stali spawalniczej S 355 (bezszerwowej na elementy gięte) i S 235 (na elementy proste)
- grubość ścianek, głównych elementów konstrukcyjnych wynosi co najmniej 3,6 mm pozostałych nie mniej niż 3 mm

osłony wykonane ze stali

Mocowanie urządzeń do betonowej podbudowy wg rysunku producenta. Fundamenty 10 cm poniżej poziomu terenu.



Wokół każdego urządzenia pozostawiono strefy ochronne, (150 cm od najbardziej wysuniętej krawędzi urządzenia.) W strefach ochronnych nie instaluje się żadnych innych elementów architektury typu: drzewo, kosz, ławka, ... itp.

Siłownię zewnętrzne przeznaczone są dla osób powyżej 14 roku życia.

Wykonane w oparciu o normy:


PN-EN 16630:2015, PN-EN 1176-1:2009, PN-EN 1176-7:2009 oraz Znak Bezpieczeństwa „B”.

Klasa użytkowania: S, Klasa dokładności: A


Maksymalny ciężar użytkownika: 150 kg Podane wymiary mogą różnić się w zakresie +/- 5%.

12. Strefa relaksu


12.1 Stół do gry w szachy

| | |
|---|---|
|  | <p>Jedno stanowisko o całkowitej szerokości 1820 mm i wysokości 780mm. Błat o wymiarach 850mm x 850mm</p> <p>Materiał: stal ocynkowana i dwukrotnie malowana proszkowo farbami poliestrowymi. Rury 114mmx4 mm oraz 60,3x4 mm</p> <p>Mocowany do betonowej podbudowy fundamentowej.</p> |
|---|---|

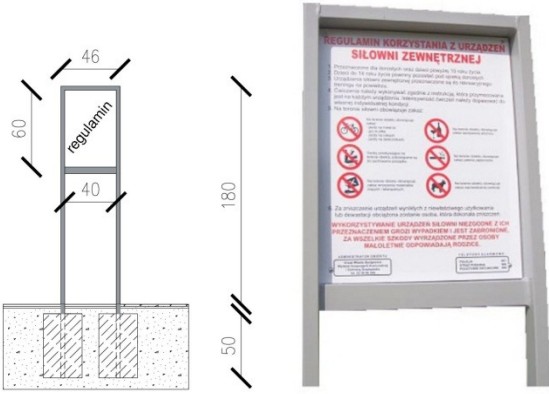
12.2 ławki miejskie parkowe 4szt.

| | |
|--|--|
|  | <p>Materiał ławki: drewno sosnowe z profilem stalowym</p> <ul style="list-style-type: none"> - siedzisko drewniane - kolor ławki: listwy: palisander - wymiary ławki (cm): długość 180, szerokość 50, wysokość całkowita 85 - elementy stalowe malowane proszkowo. <p>Montaż do podłoża wg zaleceń producenta</p> <p>montowane na stałe do podłoża za pomocą kotew</p> |
|--|--|


1.1 Kosze na śmieci szt. 2

| | |
|---|---|
|  | <p>Wysokość 80 cm pojemność 35 l</p> <p>Konstrukcja stalowa, malowana proszkowo</p> <p>Mocowanie w podbudowie betonowej wg zaleceń producenta na stałe do podłoża</p> |
|---|---|

12.4 Tablica informacyjna z regulaminem

| | |
|---|--|
|  | <p>Konstrukcja nośna z profilu o przekroju prostokątnym 30x50mm ocynkowany / malowany proszkowo/. Montaż do podłoża – na stałe w podbudowie betonowej.</p> |
|---|--|

12.5 Stojak na Rowery

| | |
|---|--|
|  | <p>3-6 stanowisk Wymiary 40x65 wysokość 40</p> <p>Rura konstrukcyjna o przekroju 30 mm ocynkowana i malowana proszkowo Sposób montażu: Słupki zabetonowane w gruncie</p> |
|---|--|

13. Nasadzenia

Zgodnie z rysunkami nasadzić Tawuły japońska *Spirea japonica* „Golden Flame” w rozstawie co 60 cm. 9 szt.

W obrębie stanowiska sadzenia należy usunąć chwasty ręcznie lub chemicznie. Należy wykopać dołek o średnicy 30 oraz głębokości 40 cm oraz wzruszyć ziemię na głębokości 5-10 cm. Rośliny przed zasadzeniem namoczyć w wodzie 10-20 min. Na dno dołka należy wysypać ziemię ogrodniczą, Sadzimy rośliny tak aby szyjka korzeniowa znajdowała się na poziomie ziemi. Po zasypaniu dołka należy obficie podlać roślinę.

14. Uwagi końcowe

Wszystkie wymiary do dokładnego ustalenia na budowie. W przypadku wątpliwości lub niejasności należy odpowiednio niezwłocznie zwrócić się z zapytaniem do projektanta lub/i do dostawcy określonego systemu/materiałów. Wszystkie zastosowane materiały powinny odpowiadać obowiązującym normom oraz posiadać wymagane atesty i certyfikaty oraz nie mogą stanowić zagrożenia dla higieny i zdrowia użytkowników wg wymogów Ustawy Prawo budowlane dnia 7 lipca 1994 r (dz. U z 2017 poz. 1332 z późn. zmianami) art. 10 z późniejszymi zmianami. W zależności od zastosowanych materiałów należy bezwzględnie przestrzegać technologii i wymagań producentów. Prace budowlane należy wykonać z należytą starannością oraz wiedzą i sztuką budowlaną oraz wg odpowiednich norm i specyfikacji technicznej wykonania i odbioru załączonej do projektu.

W razie natknięcia się w trakcie robót na niezainwentaryzowane sieci podziemne należy skontaktować się z projektantem.

15. Informacja dotycząca bezpieczeństwa i ochrony zdrowia

Zgodnie z art.21a ust.2 pkt 1-10 Ustawy Prawo budowlane dnia 7 lipca 1994 r (dz. U z 2017 poz. 1332 z późn. zmianami) nie jest wymagane opracowanie „planu bezpieczeństwa i ochrony zdrowia”

Opracowała :

| | | |
|--------------------------------------|---|--|
| mgr inż. arch. Anna Pikuła | upr. bud. do proj w specjal. architektonicznej bez ograniczeń KPOKK IARP 87/2012 Członek izby KP-0279 | |
|--------------------------------------|---|--|